



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -
TPSGC

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau, Québec K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise
indicated, all other terms and conditions of the Solicitation
remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire,
les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Ship Refits and Conversions / Radoubss et
modifications de navires and / et

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

6C2, Place du Portage

Gatineau, Québec K1A 0S5

Title - Sujet NGCC Samuel Risley mise en cale sèche	
Solicitation No. - N° de l'invitation F2599-215007/A	Amendment No. - N° modif. 005
Client Reference No. - N° de référence du client F2599-215007	Date 2021-05-26
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$MD-041-28204	
File No. - N° de dossier 041md.F2599-215007	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 03:00 PM Eastern Daylight Saving Time EDT on - le 2021-06-10 Heure Avancée de l'Est HAE	
F.O.B. - F.A.B. Specified Herein - Précisé dans les présentes Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input type="checkbox"/> Other-Autre: <input checked="" type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Pourmand, Mastaneh	Buyer Id - Id de l'acheteur 041md
Telephone No. - N° de téléphone (343) 543-2877 ()	FAX No. - N° de FAX () -
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Modification n° 005 à la demande de soumissions

La modification n° 005 à la demande de soumissions vise à :

1. Répondre aux questions des soumissionnaires

Questions des soumissionnaires et réponses du Canada:

Q # 19 : Dans la sous-section 12.3.C.18 de l'énoncé des travaux (annexe « A »), le couplage SKF est identifié comme DK290HB. Plusieurs fournisseurs de SKF unités ont indiqué qu'ils ne peuvent pas trouver un nombre correspondant de cette information. Ils croient que le nombre devrait être OK290HB. Pouvez-vous confirmer?

R # 19 : Le Canada confirme l'identification correcte pour le couplage SKF est OK290HB. Par conséquent, dans la sous-section 12.3.C.18 de l'énoncé des travaux (annexe « A ») :

Supprimer :

« L'entrepreneur doit remplacer les systèmes d'étanchéité (qu'il fournit) sur les accouplements SKF à BÂBORD et à TRIBORD (DK290HB) par des joints neufs. »

Insérer :

« L'entrepreneur doit remplacer les systèmes d'étanchéité (qu'il fournit) sur les accouplements SKF à BÂBORD et à TRIBORD (OK290HB) par des joints neufs. »

Q # 20 : En référence à l'annexe « A », point 12.5.C.9 et 12.6.C.9, pouvez-vous indiquer l'anode taille ou de modèle pour tenir compte de leur remplacement?

A # 20 : Il n'y a aucune information sur la taille ou le modèle des anodes.

Q # 21 : En référence à l'annexe « A », point 17.2.C.6, pouvez-vous indiquer la quantité d'huile hydraulique à considérer pour l'élimination? Qui fournira le nouveau l'huile hydraulique? Si le chantier naval, pouvez-vous indiquer la catégorie; si 37, plus ou plus Arctique?

A # 21 : La quantité d'huile à considérer pour l'aliénation est d'environ 2500 litres. Comme indiqué dans 17.2.C.6, l'huile hydraulique sera fourni par la GCC.

Q # 22 : En référence à l'annexe « A », point 17.2.C.14 et 15, considérez-vous 150 mètres linéaires comme essentiel de soudure avec des essais par ultrasons, ou pouvons-nous supposer une certaine quantité % de colorant vérifier?

A # 22 : Oui, 150 mètres linéaires sont considérés comme une soudure critique avec des essais par ultrasons.

Solicitation No. - N° de l'invitation
F2599-215007/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
F2599-215007

Amd. No. - N° de la modif.
005
File No. - N° du dossier
041MD. F2599-215007

Buyer ID - Id de l'acheteur
041MD
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

Q # 23 : En référence à l'annexe « A », point 17.2.C.18, pouvez-vous nous indiquer la quantité totale (100 %) et de la taille des boulons et des écrous de la couronne d'orientation?

A # 23 : Il y a 72 boulons intérieurs et 72 boulons extérieurs M30 x 300 mm.

Fin de la modification n° 005 de la demande de soumissions.

Toutes les autres modalités demeurent inchangées.